

CONVENCIÓN SOBRE EL COMERCIO INTERNACIONAL DE ESPECIES
AMENAZADAS DE FAUNA Y FLORA SILVESTRES



Decimoctava reunión de la Conferencia de las Partes
Colombo (Sri Lanka), 23 de mayo – 3 de junio de 2019

Cuestiones administrativas y financieras

Administración, financiación y presupuesto de la Secretaría y
de las reuniones de la Conferencia de las Partes

INFORMES FINANCIEROS PARA 2016-2019

1. El presente documento ha sido preparado por la Secretaría de conformidad con la obligación de presentar informes prevista en la Resolución Conf. 17.2.

Introducción

2. La Secretaría ha preparado el informe tal como figura en el presente documento para el periodo comprendido entre el 1 de enero de 2016 y el 31 de marzo de 2019 para los dos fondos fiduciarios de la Convención, utilizando el formato aprobado para presentar los informes financieros sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos.

Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2016

3. En la 69ª reunión del Comité Permanente (SC69), la Secretaría presentó su informe sobre los gastos asociados con su programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2016 y 2017 (hasta el 31 de julio de 2017) en el documento SC69 Doc. 7 sobre *Cuestiones financieras*.
4. En el Anexo 1 del presente documento figura el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2016, con los gastos finales con cargo al Fondo Fiduciario de la CITES (CTL), incluyendo los gastos de apoyo al programa, que ascienden a 6,3 millones de dólares de EE.UU., que representa el 95 por ciento del presupuesto total de la Secretaría para 2016 de 6,6 millones de dólares de EE.UU. Además, en el Anexo se presentan también los gastos y las contribuciones recibidas en 2016 en relación con cada una de las actividades y financiadas con cargo al Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL).
5. En el Anexo 2 del presente documento se muestra la escala de contribuciones para cada Parte al Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) y los pagos efectuados en 2016.
6. En el Anexo 3 se muestra información sobre las contribuciones de los donantes al Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) durante 2016. Al 31 de diciembre de 2016, se había depositado un total de 6 millones de dólares de EE.UU., es decir el 94 por ciento del presupuesto indicativo total para 2016.

Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2017

7. En octubre de 2018, en la 70ª reunión del Comité Permanente (SC70, Sochi, octubre de 2018), la Secretaría presentó su informe sobre los gastos asociados con su programa de trabajo desglosado por partidas de gastos correspondiente a todo el año 2017 y 2018 (hasta el 30 de junio de 2018) en el documento SC70 Doc. 6 sobre *Cuestiones financieras*.
8. En el Anexo 4 del presente documento se muestran los gastos finales para el año 2017 y el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos, que ascienden a unos 5,7 millones de dólares de EE.UU., es decir el 96 por ciento del presupuesto total de la Secretaría de 5,9 millones de dólares de EE.UU. para 2017.

9. En el Anexo 5, se muestra la escala de contribuciones al Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) para cada Parte y el pago realizado para el año en curso, años anteriores y futuros al 31 de diciembre de 2017. El informe muestra que se recibió casi el 91 por ciento de las contribuciones anuales asignadas para 2017.
10. En el Anexo 6 se muestra información sobre las contribuciones de los donantes al Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) durante 2017. Al 31 de diciembre de 2017, se habían depositado en las cuentas bancarias de la CITES 9,5 millones de dólares de EE.UU., es decir el 64 por ciento del indicativo total de las estimaciones de financiación del QTL para 2017.

Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2018

11. En el Anexo 7 del presente documento se muestra el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2018 y los gastos totales para cada actividad y para cada uno de los fondos fiduciarios de la Convención, incluyendo los gastos de apoyo al programa. Los gastos totales con cargo al Fondo Fiduciario de la CITES (CTL), ascendieron a 5.426.685 dólares de EE.UU., de un presupuesto de 5.999.700 dólares de EE.UU., lo que significa una tasa de ejecución del 90,45 por ciento para 2018. La Secretaría ha sido consciente del efectivo disponible real en el Fondo Fiduciario (véase el párrafo 16 *infra*) y, por ende, la tasa de ejecución para 2018 es inferior a la de años anteriores.
12. Además de lo comunicado en la 70ª reunión del Comité Permanente (SC70) para el periodo que termina el 30 de junio de 2018, el componente de personal en general termina con un ahorro de cerca de 380.000 dólares de EE.UU., debido principalmente a las vacantes y la ocupación tardía de los puestos vacantes (Secretario General, D-2, Auxiliar de investigación, GS, y Auxiliar de programas, GS) y la reducción de la tasa de ajuste por lugar de destino en Ginebra en un 5,2 por ciento para el personal de contratación internacional.
13. Durante el año, se ha logrado un ahorro en las líneas de mantenimiento del equipo de oficinas y comunicación, ya que los proveedores se han cambiado y la Secretaría es ahora parte del servicio global prestado a través de la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra (UNOG) para todas las entidades del PNUMA en Ginebra.
14. Como se ha comunicado, la organización de las reuniones de los órganos rectores y científicas genera un gasto excesivo debido a que los gastos logísticos relacionados con el coste del lugar de celebración y la seguridad son superiores a lo previsto, que se compensarán con el ahorro efectuado en el componente de personal.
15. En el Anexo 8 se muestra la escala de contribuciones al Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) para cada Parte y el pago efectuado para el presente año, y para años anteriores y futuros al 31 de diciembre de 2018. El informe muestra que se ha recibido el 81 por ciento de las contribuciones anuales asignadas. Con la introducción de Umoja, la disponibilidad de efectivo se ha vuelto importante ya que la Secretaría no puede gastar sin disponer de efectivo en el banco incluso si se reconoce la promesa de aportar las contribuciones anuales asignadas.
16. Por consiguiente, la Secretaría insta a las Partes a tomar nota del párrafo 18 de la Resolución Conf. 17.2, sobre *Financiación y programa de trabajo desglosado por partidas de gastos de la Secretaría, para el trienio 2017-2019*, en el que la Conferencia de las Partes:

SOLICITA a todas las Partes que paguen sus cuotas, en la medida de lo posible, durante el año anterior al año a que se refieren o, en todo caso, inmediatamente después del comienzo del año civil (del 1 de enero al 31 de diciembre) al cual se aplican;

Cabe señalar que al 31 de diciembre de 2018, la cantidad de 1.155.758 dólares de EE.UU., o casi el 19 por ciento, sigue pendiente de pago para el año y esto ha tenido repercusión en la capacidad de la Secretaría para financiar sus operaciones diarias, ya que el saldo en efectivo disponible es bajo en comparación con los gastos reales del año.

17. En el Anexo 9, se muestra la distribución anual de las contribuciones pendientes de pago al 31 de diciembre de 2018, que asciende a 1.877.213 dólares de EE.UU., incluyendo 2018. Cabe señalar que las contribuciones pendientes de pago desde hace tiempo se contabilizarán como deudas dudosas, y en consonancia con las Normas Contables Internacionales para el Sector Público (IPSAS), se preverá una provisión en las cuentas para cubrir las cantidades con cargo a la reserva, reduciendo así la cantidad disponible para uso de las Partes.

18. De conformidad con el párrafo 20 de la Resolución Conf. 17.2, la Secretaría ha continuado sus esfuerzos para ponerse en contacto con las Partes y enviar recordatorios dos veces al año con información sobre las contribuciones pendientes para tres años o más.
19. Durante 2018, la Secretaría ha seguido recaudando fondos para el Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL). Al 31 de diciembre de 2018, se había depositado un total de 8.760.691 dólares de EE.UU., que ascendía al 69 por ciento del presupuesto indicativo total para 2018. En el Anexo 10 del presente documento se muestra información sobre las contribuciones de los donantes y sobre las actividades conexas.
20. En el Anexo 11 del presente documento se muestra el estado de la ejecución y la posición financieras para los dos fondos fiduciarios para el año 2017 (disponible únicamente en inglés). Los fondos fiduciarios para el año 2017 se han certificado como correctos conforme a las políticas contables y el Reglamento Financiero y la Reglamentación Financiera Detallada de las Naciones Unidas. Las declaraciones certificadas se incluyen como parte integral de la declaración del PNUMA para el bienio 2016-2017. La declaración de las IPSAS preparada por la Oficina de las Naciones Unidas de Nairobi (UNON) se basa en la contabilidad de valores devengados, lo que significa que las transacciones y eventos se reconocen cuando ocurren y no solo cuando se percibe o abona el efectivo. En el Cuadro 1 se muestra un resumen de los resultados del Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) con un balance de activos netos que asciende a 5.225.473 dólares de EE.UU., de los cuales 899.955 dólares de EE.UU. representan la reserva operacional de efectivo para garantizar la liquidez del fondo fiduciario. Así, pues, la reserva sobrepasa la reserva operacional de efectivo requerida del 15 por ciento.
21. En el Cuadro 2 del Anexo 11 se muestra un resumen del Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) y el balance de activos netos ascendía a 12.832.673 dólares de EE.UU. al 31 de diciembre de 2017.
22. En el momento de redactar este informe, no se finalizó el estado de la ejecución y la posición financieras para los dos fondos fiduciarios para el periodo que finaliza el 31 de diciembre de 2018, ya que las cuentas aún no se habían cerrado para el año 2018.

Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para el periodo hasta el 31 de marzo de 2019

23. A finales de abril de 2019 se proporcionará información actualizada sobre los gastos y las contribuciones correspondientes a los dos fondos fiduciarios para el periodo comprendido entre el 1 de enero y el 31 de marzo 2019, incluyendo previsiones para todo el año, ya que se dispondrá de cifras más actualizadas para el año. La información actualizada se presentará en los Anexos 12 a 14.

Recomendación

24. La Secretaría solicita a la Conferencia de las Partes que acepte el informe sobre los gastos efectuados y apruebe los informes de ejecución del programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2016, 2017, 2018 y 2019 (hasta el 31 de marzo de 2019).

Anexos al presente documento

25. Este documento contiene los 14 Anexos siguientes.

- | | |
|----------|---|
| Anexo 1: | Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2016 |
| Anexo 2: | Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) – situación de las contribuciones al 31 de diciembre de 2016 |
| Anexo 3: | Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) – situación de las contribuciones al 31 de diciembre de 2016 |
| Anexo 4: | Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2017 |
| Anexo 5: | Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) – situación de las contribuciones al 31 de diciembre de 2017 |
| Anexo 6: | Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) – situación de las contribuciones al 31 de diciembre de 2017 |

- Anexo 7: Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2018
- Anexo 8: Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) – situación de las contribuciones al 31 de diciembre de 2018
- Anexo 9: Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) – distribución anual de las contribuciones pendientes de pago al 31 de diciembre de 2018
- Anexo 10: Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) – situación de las contribuciones al 31 de diciembre de 2018
- Anexo 11: Estado de la ejecución y la posición financieras correspondiente al año terminado el 31 de diciembre de 2017
- Anexo 12: Informe financiero sobre el programa de trabajo desglosado por partidas de gastos para 2019 (hasta el 31 de marzo de 2019)
- Anexo 13: Fondo Fiduciario de la CITES (CTL) – situación de las contribuciones al 31 de marzo de 2019
- Anexo 14: Fondo Fiduciario externo de la CITES (QTL) – situación de las contribuciones al 31 de marzo de 2019